

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27107876									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Warnung vor heißen Oberflächen, die zu Verbrennungen führen können.	Warning of hot surfaces that can cause burns.	Avertissement concernant les surfaces chaudes pouvant provoquer des brûlures.	Avvertenza sulle superfici calde che possono causare ustioni.	Waarschuwing voor hete oppervlakken die brandwonden kunnen veroorzaken.	Advertencia sobre superficies calientes que pueden provocar quemaduras.	Varování před horkými povrchy, které mohou způsobit popáleniny.	Upozorenje o vrućim površinama koje mogu izazvati opekline.	Opozorilo o vroćih površinah, ki lahko povzročijo opekline.	Figyelmeztetés a forró felületekre, amelyek égési sérüléseket okozhatnak.
Anweisung, das Zubehör nicht zu berühren, während der Heizkörper in Betrieb ist oder kurz danach.	Instruction not to touch the accessories while the radiator is in operation or shortly after.	Instructions de ne pas toucher les accessoires pendant l'utilisation du radiateur ou peu de temps après.	Istruzioni per non toccare gli accessori mentre il radiatore è in uso o subito dopo.	Instructies om de accessoires niet aan te raken tijdens het gebruik van de radiator of kort daarna.	Instrucciones de no tocar los accesorios mientras el radiador esté en uso o poco tiempo después.	Pokyny, abyste se nedotýkali příslušenství během používání radiátoru nebo krátce poté.	Upute da se pribor ne dira dok je radiator u upotrebi ili ubrzo nakon toga.	Navodila, da se dodatkov ne dotikajte med uporabo radiatorja ali kmalu po njej.	Útasítások, hogy ne érintse meg a tartozékokat a radiátor használata közben vagy röviddel azután.
Warnung, das Gerät nicht in der Nähe von Wasser zu verwenden oder zu installieren.	Warning not to use or install the device near water.	Attention à ne pas utiliser ou installer l'appareil à proximité de l'eau.	Avvertenza di non utilizzare o installare il dispositivo vicino all'acqua.	Waarschuwing om het apparaat niet in de buurt van water te gebruiken of te installeren.	Advertencia de no utilizar ni instalar el dispositivo cerca del agua.	Varování, abyste zařízení nepoužívali ani neinstalovali v blízkosti vody.	Upozorenje da ne koristite ili montirate uređaj u blizini vode.	Opozorilo, da naprave ne uporabljajte ali nameščajte v bližini vode.	Figyelmeztetés, hogy ne használja vagy telepítse a készüléket víz közelében.
Warnung, keine brennbaren Materialien in der Nähe des Heizkörpers oder des Zubehörs zu platzieren.	Warning not to place flammable materials near the heater or accessories.	Attention à ne pas placer de matériaux inflammables à proximité du radiateur ou des accessoires.	Avvertenza di non posizionare materiali infiammabili in prossimità del radiatore o degli accessori.	Waarschuwing: plaats geen brandbare materialen in de buurt van de radiator of accessoires.	Advertencia de no colocar materiales inflamables cerca del radiador o accesorios.	Varování, abyste v blízkosti radiátoru nebo příslušenství neumísťovali hořlavé materiály.	Upozorenje da ne stavljate zapaljive materijale blizu radiatora ili dodatne opreme.	Opozorilo, da ne postavljajte vnetljivih materialov v bližino radiatorja ali dodatne opreme.	Figyelmeztetés, hogy ne helyezzen gyúlékony anyagokat a radiátor vagy a tartozékok közelébe.
Anweisungen zur sicheren Installation und Befestigung des Zubehörs, um ein Herunterfallen oder Beschädigungen zu vermeiden.	Instructions on how to safely install and secure the accessories to avoid falling or damage.	Instructions sur la façon d'installer et de sécuriser les accessoires en toute sécurité pour éviter les chutes ou les dommages.	Istruzioni su come installare e fissare in sicurezza gli accessori per evitare cadute o danni.	Instructies voor het veilig installeren en bevestigen van accessoires om vallen of schade te voorkomen.	Instrucciones sobre cómo instalar y asegurar accesorios de forma segura para evitar caídas o daños.	Pokyny, jak bezpečně nainstalovat a zajistit příslušenství, aby nedošlo k pádu nebo poškození.	Upute o tome kako sigurno postaviti i učvrstiti dodatke kako biste izbjegli pad ili oštećenje.	Navodila o tem, kako varno namestiti in pritrditi dodatke, da preprečite padec ali poškodbe.	Útmutató a tartozékok biztonságos felszereléséhez és rögzítéséhez, hogy elkerülje a leesést és a sérülést.
Klarstellung, dass das Zubehör nur für bestimmte Heizkörpertypen geeignet ist.	Clarification that the accessory is only suitable for certain radiator types.	Précision que les accessoires ne conviennent qu'à certains types de radiateurs.	Chiarimento che gli accessori sono adatti solo per alcune tipologie di radiatori.	Verduidelijking dat de accessoires alleen geschikt zijn voor bepaalde typen radiatoren.	Aclaración que los accesorios sólo son aptos para determinados tipos de radiadores.	Upřesnění, že příslušenství je vhodné pouze pro určité typy radiátorů.	Pojašnjenje da je pribor prikladan samo za određene vrste radiatora.	Pojasnilo, da so dodatki primerni samo za določene vrste radiatorjev.	Annak tisztázása, hogy a tartozékok csak bizonyos típusú radiátorokhoz alkalmasak.
Anweisungen zur regelmäßigen Inspektion und Wartung, um die ordnungsgemäße Funktion sicherzustellen.	Instructions for regular inspection and maintenance to ensure proper functioning.	Instructions pour l'inspection et l'entretien périodiques afin de garantir un bon fonctionnement.	Istruzioni per l'ispezione e la manutenzione periodica per garantire il corretto funzionamento.	Instructies voor periodieke inspectie en onderhoud om een goede werking te garanderen.	Instrucciones para la inspección y el mantenimiento periódicos para garantizar el correcto funcionamiento.	Pokyny pro pravidelnou kontrolu a údržbu pro zajištění správné funkce.	Upute za periodični pregled i održavanje kako bi se osigurala ispravna funkcija.	Navodila za redne preglede in vzdrževanje za zagotovitev pravilnega delovanja.	Útmutató az időszakos ellenőrzéshez és karbantartáshoz a megfelelő működés biztosítása érdekében.
Warnung, keine unbefugten Änderungen oder Reparaturen vorzunehmen.	Warning not to make any unauthorized modifications or repairs.	Avertissement de ne pas effectuer de modifications ou de réparations non autorisées.	Avvertenza di non apportare modifiche o riparazioni non autorizzate.	Waarschuwing: voer geen ongeoorloofde wijzigingen of reparaties uit.	Advertencia de no realizar modificaciones o reparaciones no autorizadas.	Varování, abyste neprováděli neautorizované úpravy nebo opravy.	Upozorenje da ne vršite neovlaštene izmjene ili popravke.	Opozorilo, da ne izvajajte nepooblaščenih sprememb ali popravil.	Figyelmeztetés, hogy ne végezzen jogosulatlan módosításokat vagy javításokat.
Warnung, dass Kinder und Haustiere nicht in der Nähe des Heizkörpers oder des Zubehörs unbeaufsichtigt bleiben sollten.	Warning that children and pets should not be left unattended near the heater or accessories.	Avertissement : les enfants et les animaux domestiques ne doivent pas être laissés sans surveillance à proximité du radiateur ou des accessoires.	Avvertenza che i bambini e gli animali domestici non devono essere lasciati incustoditi in prossimità del radiatore o degli accessori.	Waarschuwing dat kinderen en huisdieren niet zonder toezicht in de buurt van de radiator of accessoires mogen worden achtergelaten.	Advertencia de que no se deben dejar niños y mascotas desatendidos cerca del radiador o accesorios.	Upozornění, že děti a domácí mazlíčci by neměli být ponecháni bez dozoru v blízkosti radiátoru nebo příslušenství.	Upozorenje da se djeca i kućni ljubimci ne smiju ostavljati bez nadzora u blizini radiatora ili pribora.	Opozorilo, da otrok in hišnih ljubljencev ne puščajte brez nadzora v bližini radiatorja ali dodatkov.	Figyelmeztetés, hogy gyermekeket és háziállatokat nem szabad felügyelet nélkül hagyni a radiátor vagy a tartozékok közelében.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

eQ-3 AG

Maiburger Str. 29, 26789 Leer

vertrieb@eq-3.com

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27107876									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Smart Home Thermostate sammeln Daten über Ihre Heiz- und Kühlgewohnheiten. Stellen Sie sicher, dass diese Daten sicher gespeichert und nur mit Ihrer Zustimmung geteilt werden.	Smart home thermostats collect data about your heating and cooling habits. Make sure this data is stored securely and only shared with your consent.	Les thermostats pour maison intelligente collectent des données sur vos habitudes de chauffage et de climatisation. Assurez-vous que ces données sont stockées en toute sécurité et partagées uniquement avec votre consentement.	I termostati domestici intelligenti raccolgono dati sulle tue abitudini di riscaldamento e raffreddamento. Assicurati che questi dati siano archiviati in modo sicuro e condivisi solo con il tuo consenso.	Slimme huisthermostaten verzamelen gegevens over uw verwarmings- en koelgewoonten. Zorg ervoor dat deze gegevens veilig worden opgeslagen en alleen worden gedeeld met uw toestemming.	Los termostatos domésticos inteligentes recopilan datos sobre sus hábitos de calefacción y refrigeración. Asegúrese de que estos datos se almacenen de forma segura y solo se compartan con su consentimiento.	Intelligentní domácí termostaty shromažďují data o vašich zvyklostech při vytápění a chlazení. Ujistěte se, že tato data jsou bezpečně uložena a sdílěna pouze s vaším souhlasem.	Pametni kućni termostati prikupljaju podatke o vašim navikama grijanja i hlađenja. Provjerite jesu li ti podaci sigurno pohranjeni i dijele li se samo uz vaš pristanak.	Termostati za pametni dom zbirajo podatke o vaših ogrevalnih in hladilnih navadah. Poskrbite, da bodo ti podatki varno shranjeni in dani v skupno rabo samo z vašim soglasjem.	Az intelligens otthoni termosztátok adatokat gyűjtenek fűtési és hűtési szokásairól. Győződjön meg arról, hogy ezeket az adatokat biztonságosan tárolja, és csak az Ön hozzájárulásával osztja meg.
Verwenden Sie starke Passwörter und aktualisieren Sie regelmäßig Ihre Sicherheitsprotokolle, um unbefugten Zugriff zu verhindern.	Use strong passwords and regularly update your security protocols to prevent unauthorized access.	Utilisez des mots de passe forts et mettez régulièrement à jour vos protocoles de sécurité pour empêcher tout accès non autorisé.	Utilizza password complesse e aggiorna regolarmente i tuoi protocolli di sicurezza per impedire accessi non autorizzati.	Gebruik sterke wachtwoorden en werk uw beveiligingsprotocollen regelmatig bij om ongeautoriseerde toegang te voorkomen.	Utilice contraseñas seguras y actualice periódicamente sus protocolos de seguridad para evitar el acceso no autorizado.	Používejte silná hesla a pravidelně aktualizujte své bezpečnostní protokoly, abyste zabránili neoprávněnému přístupu.	Koristite jake lozinke i redovito ažurirajte svoje sigurnosne protokole kako biste spriječili neovlašteni pristup.	Uporabljajte močna gesla in redno posodablajte svoje varnostne protokole, da preprečite nepooblaščen dostop.	Használjon erős jelszavakat, és rendszeresen frissítse biztonsági protokolljait, hogy megakadályozza az illetéktelen hozzáférést.
Überprüfen Sie vor dem Kauf, ob der Thermostat mit Ihrem bestehenden Heizungs- und Kühlsystem kompatibel ist.	Before purchasing, check that the thermostat is compatible with your existing heating and cooling system.	Avant d'acheter, vérifiez si le thermostat est compatible avec votre système de chauffage et de climatisation existant.	Prima dell'acquisto, controlla se il termostato è compatibile con il tuo sistema di riscaldamento e raffreddamento esistente.	Controleer vóór aankoop of de thermostaat compatibel is met uw bestaande verwarmings- en koelsysteem.	Antes de comprar, verifique si el termostato es compatible con su sistema de calefacción y refrigeración existente.	Před nákupem zkontrolujte, zda je termostat kompatibilní s vaším stávajícím systémem vytápění a chlazení.	Prije kupnje provjerite je li termostat kompatibilan s vaším postojećim sustavom grijanja i hlađenja.	Pred nakupom preverite, ali je termostat združljiv z vašim obstoječim sistemom ogrevanja in hlajenja.	Vásárlás előtt ellenőrizze, hogy a termostát kompatibilis-e a meglévő fűtési és hűtési rendszerével.
Stellen Sie sicher, dass Ihr Wi-Fi-Netzwerk stark genug ist, um eine konstante Verbindung zum Thermostat zu gewährleisten.	Make sure your Wi-Fi network is strong enough to ensure a constant connection to the thermostat.	Assurez-vous que votre réseau Wi-Fi est suffisamment puissant pour garantir une connexion constante au thermostat.	Assicurati che la tua rete Wi-Fi sia sufficientemente potente da garantire una connessione costante al termostato.	Zorg ervoor dat je wifi-netwerk sterk genoeg is om een constante verbinding met de thermostaat te garanderen.	Asegúrese de que su red Wi-Fi sea lo suficientemente potente como para garantizar una conexión constante al termostato.	Ujistěte se, že vaše Wi-Fi síť je dostatečně silná, aby bylo zajištěno trvalé připojení k termostatu.	Provjerite je li vaša Wi-Fi mreža dovoljno jaka da osigura stalnu vezu s termostatom.	Prepričajte se, da je vaše omrežje Wi-Fi dovolj močno, da zagotovi stalno povezavo s termostatom.	Győződjön meg arról, hogy a Wi-Fi hálózat elég erős ahhoz, hogy állandó kapcsolatot biztosítson a termosztáttal.
Beachten Sie alle Installationsanweisungen sorgfältig, um Schäden an Ihrem Heizungs- und Kühlsystem zu vermeiden.	Carefully follow all installation instructions to avoid damage to your heating and cooling system.	Suivez attentivement toutes les instructions d'installation pour éviter d'endommager votre système de chauffage et de climatisation.	Seguire attentamente tutte le istruzioni di installazione per evitare danni al sistema di riscaldamento e raffreddamento.	Volg alle installatie-instructies zorgvuldig om schade aan uw verwarmings- en koelsysteem te voorkomen.	Siga cuidadosamente todas las instrucciones de instalación para evitar daños a su sistema de calefacción y refrigeración.	Pečlivě dodržujte všechny pokyny k instalaci, aby nedošlo k poškození vašeho topného a chladicího systému.	Pažljivo slijedite sve upute za montažu kako biste izbjegli oštećenje sustava grijanja i hlađenja.	Natančno upoštevajte vsa navodila za namestitev, da preprečite poškodbe vašega ogrevalnega in hladilnega sistema.	Gondosan kövesse az összes telepítési utasítást, hogy elkerülje a fűtési és hűtőrendszer károsodását.
Wenn Sie sich unsicher sind, lassen Sie die Installation von einem Fachmann durchführen.	If you are unsure, have the installation carried out by a professional.	En cas de doute, faites effectuer l'installation par un professionnel.	In caso di dubbi, affidare l'installazione a un professionista.	Als u het niet zeker weet, laat de installatie dan door een professional uitvoeren.	Si no está seguro, haga que la instalación la realice un profesional.	Pokud si nejste jisti, nechte instalaci provést odborníkem.	Ako niste sigurni, neka instalaciju izvrši stručnjak.	Če niste prepričani, naj namestitev izvede strokovnjak.	Ha nem biztos benne, a telepítést szakemberrel végeztesse el.
Überprüfen Sie die Einstellungen des Thermostats regelmäßig, um sicherzustellen, dass Sie die maximalen Energieeinsparungen erzielen.	Check your thermostat settings regularly to ensure you are achieving maximum energy savings.	Vérifiez régulièrement les réglages de votre thermostat pour vous assurer d'obtenir le maximum d'économies d'énergie.	Controlla regolarmente le impostazioni del termostato per assicurarti di ottenere il massimo risparmio energetico.	Controleer de instellingen van uw thermostaat regelmatig om er zeker van te zijn dat u de maximale energiebesparing behaalt.	Verifique la configuración de su termostato con regularidad para asegurarse de obtener el máximo ahorro de energía.	Pravidelně kontrolujte nastavení termostatu, abyste zajistili maximální úsporu energie.	Redovito provjeravajte postavke termostata kako biste osigurali maksimalnu uštedu energije.	Redno preverjajte nastavitve termostata, da zagotovite največji prihranek energije.	A maximális energiamegtakarítás érdekében rendszeresen ellenőrizze a termosztát beállításait.
Beachten Sie, dass bestimmte Funktionen, wie z.B. das automatische Lernen Ihrer Heizgewohnheiten, möglicherweise eine gewisse Zeit benötigen, um optimale Ergebnisse zu erzielen.	Please note that certain features, such as automatically learning your heating habits, may require some time to achieve optimal results.	Veillez noter que certaines fonctionnalités, comme l'apprentissage automatique de vos habitudes de chauffage, peuvent nécessiter un certain temps pour obtenir des résultats optimaux.	Tieni presente che alcune funzionalità, come l'apprendimento automatico delle tue abitudini di riscaldamento, potrebbero richiedere del tempo per ottenere risultati ottimali.	Houd er rekening mee dat bepaalde functies, zoals het automatisch leren van uw verwarmingsgewoonten, enige tijd nodig kunnen hebben om optimale resultaten te bereiken.	Tenga en cuenta que ciertas funciones, como aprender automáticamente sus hábitos de calefacción, pueden requerir algo de tiempo para lograr resultados óptimos.	Vezměte prosím na vědomí, že některé funkce, jako je automatické učení vašich topných návyků, mohou vyžadovat určitý čas, aby bylo dosaženo optimálních výsledků.	Imajte na umu da određene značajke, poput automatskog učenja vaših navika grijanja, mogu zahtijevati neko vrijeme za postizanje optimalnih rezultata.	Upoštevajte, da nekatere funkcije, kot je samodejno učenje vaših ogrevalnih navad, lahko zahtevajo nekaj časa, da dosežejo optimalne rezultate.	Kérjük, vegye figyelembe, hogy bizonyos funkciók, mint például a fűtési szokások automatikus megtanulása, némi időt igényelhet az optimális eredmény eléréséhez.

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27107876									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Halten Sie die Software Ihres Thermostats auf dem neuesten Stand, um von den neuesten Funktionen und Sicherheitsupdates zu profitieren.	Keep your thermostat software up to date to benefit from the latest features and security updates.	Gardez le logiciel de votre thermostat à jour pour profiter des dernières fonctionnalités et mises à jour de sécurité.	Mantieni aggiornato il software del termostato per sfruttare le funzionalità e gli aggiornamenti di sicurezza più recenti.	Houd de software van je thermostaat up-to-date om te profiteren van de nieuwste functies en beveiligingsupdates.	Mantenga actualizado el software de su termostato para aprovechar las últimas funciones y actualizaciones de seguridad.	Udržujte software termostatu aktualizovaný, abyste mohli využívat nejnovější funkce a aktualizace zabezpečení.	Redovno ažurirajte softver svog termostata kako biste iskoristili prednosti najnovijih značajki i sigurnosnih ažuriranja.	Posodablajte programsko opremo termostata, da boste izkoristili najnovejše funkcije in varnostne posodobitve.	Tartsa naprakészen a termosztát szoftverét, hogy kihasználhassa a legújabb funkciókat és biztonsági frissítéseket.
Prüfen Sie regelmäßig auf Updates und installieren Sie diese umgehend.	Check for updates regularly and install them immediately.	Vérifiez régulièrement les mises à jour et installez-les immédiatement.	Controlla regolarmente gli aggiornamenti e installali immediatamente.	Controleer regelmatig of er updates zijn en installeer deze direct.	Busque actualizaciones periódicamente e instálelas inmediatamente.	Pravidelně kontrolujte aktualizace a okamžitě je nainstalujte.	Redovito provjeravajte ažuriranja i odmah ih instalirajte.	Redno preverjajte posodobitve in jih takoj namestite.	Rendszeresen ellenőrizze a frissítéseket, és azonnal telepítse azokat.
Stellen Sie sicher, dass alle Benutzer im Haushalt mit der Bedienung des Thermostats vertraut sind.	Make sure that all users in the household are familiar with how to operate the thermostat.	Assurez-vous que tous les utilisateurs du foyer connaissent le fonctionnement du thermostat.	Assicurarsi che tutti gli utenti della casa abbiano familiarità con il funzionamento del termostato.	Zorg ervoor dat alle gebruikers in het huishouden bekend zijn met de werking van de thermostaat.	Asegúrese de que todos los usuarios de la casa estén familiarizados con el funcionamiento del termostato.	Ujistěte se, že všichni uživatelé v domácnosti jsou seznámeni s ovládním termostatu.	Provjerite jesu li svi korisnici u kućanstvu upoznati s radom termostata.	Prepričajte se, da so vsi uporabniki v gospodinjstvu seznanjeni z delovanjem termostata.	Győződjön meg arról, hogy a háztartásban minden felhasználó ismeri a termosztát működését.
Lesen Sie die Bedienungsanleitung gründlich durch und nutzen Sie eventuell vorhandene Tutorials oder Online-Hilfen.	Read the user manual carefully and use any tutorials or online help that may be available.	Lisez attentivement le mode d'emploi et utilisez les didacticiels ou l'aide en ligne éventuellement disponibles.	Leggere attentamente le istruzioni per l'uso e utilizzare eventuali tutorial o guida in linea eventualmente disponibili.	Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door en maak gebruik van eventueel beschikbare tutorials of online-hulp.	Lea atentamente las instrucciones de funcionamiento y utilice los tutoriales o la ayuda en línea que pueda estar disponible.	Pečlivě si přečtěte návod k obsluze a použijte případné dostupné výukové programy nebo online nápovědu.	Pažljivo pročitajte upute za uporabu i upotrijebite sva uputstva ili online pomoć koja vam može biti dostupna.	Natančno preberite navodila za uporabo in uporabite vse vadnice ali spletno pomoč, ki je morda na voljo.	Olvassa el figyelmesen a használati utasítást, és használja az esetlegesen elérhető oktatóanyagokat vagy online súgót.
Machen Sie sich mit den Notfallabschaltmechanismen des Thermostats vertraut, falls dieser Fehlfunktionen zeigt.	Familiarize yourself with the thermostat's emergency shutdown mechanisms in case it malfunctions.	Familiarisez-vous avec les mécanismes d'arrêt d'urgence du thermostat en cas de dysfonctionnement.	Acquisisci familiarità con i meccanismi di spegnimento di emergenza del termostato in caso di malfunzionamento.	Maak uzelf vertrouwd met de nooduitschakelmechanismen van de thermostaat voor het geval deze niet goed werkt.	Familiarícese con los mecanismos de apagado de emergencia del termostato en caso de que no funcione correctamente.	Seznamte se s mechanismy nouzového vypnutí termostatu v případě jeho poruchy.	Upoznajte se s mehanizmima za hitno isključivanje termostata u slučaju kvara.	Seznanite se z mehanizmi za izklop termostata v sili v primeru okvare.	Ismerkedjen meg a termosztát vészleállítási mechanizmusával arra az esetre, ha meghibásodik.
Überprüfen Sie regelmäßig, ob der Thermostat ordnungsgemäß funktioniert, um Unannehmlichkeiten zu vermeiden.	To avoid inconvenience, check regularly that the thermostat is working properly.	Vérifiez régulièrement si le thermostat fonctionne correctement pour éviter tout désagrément.	Controllare regolarmente se il termostato funziona correttamente per evitare qualsiasi inconveniente.	Controleer regelmatig of de thermostaat goed werkt om eventuele overlast te voorkomen.	Compruebe periódicamente si el termostato funciona correctamente para evitar cualquier inconveniente.	Pravidelně kontrolujte, zda termostat funguje správně, abyste předešli případným nepříjemnostem.	Redovito provjeravajte radi li termostat ispravno kako biste izbjegli bilo kakve neugodnosti.	Redno preverjajte, ali termostat deluje pravilno, da se izognete nevšečnostim.	A kellemetlenségek elkerülése érdekében rendszeresen ellenőrizze, hogy a termosztát megfelelően működik-e.
Achten Sie darauf, dass persönliche Daten und Informationen, die über das Smart Home-System gesammelt werden, angemessen geschützt und nur für autorisierte Zwecke verwendet werden.	Make sure that personal data and information collected through the Smart Home system are appropriately protected and used only for authorized purposes.	Veillez vous assurer que les données personnelles et les informations collectées via le système de maison intelligente sont protégées de manière appropriée et utilisées uniquement à des fins autorisées.	Assicurati che i dati personali e le informazioni raccolte tramite il sistema Smart Home siano adeguatamente protetti e utilizzati solo per scopi autorizzati.	Zorg ervoor dat persoonlijke gegevens en informatie die via het smart home-systeem worden verzameld, op passende wijze worden beschermd en alleen voor geautoriseerde doeleinden worden gebruikt.	Asegúrese de que los datos personales y la información recopilados a través del sistema de hogar inteligente estén protegidos adecuadamente y solo se utilicen para fines autorizados.	Zajistěte prosím, aby osobní údaje a informace shromážděné prostřednictvím systému chytré domácnosti byly náležitě chráněny a používány pouze pro autorizované účely.	Osigurajte da osobni podaci i informacije prikupljeni putem sustava pametne kuće budu primjereno zaštićeni i da se koriste samo u ovlaštene svrhe.	Osigurajte da osobni podaci i informacije prikupljeni putem sustava pametne kuće budu primjereno zaštićeni i da se koriste samo u ovlaštene svrhe.	Kérjük, gondoskodjon arról, hogy az okosotthon rendszeren keresztül gyűjtött személyes adatok és információk megfelelően védettek legyenek, és csak engedélyezett célokra használják fel.
Überprüfen Sie vor der Installation und Verwendung die Kompatibilität der Geräte und stellen Sie sicher, dass sie ordnungsgemäß konfiguriert sind, um reibungslose Funktionen zu gewährleisten.	Before installation and use, check the compatibility of the devices and make sure they are properly configured to ensure smooth functioning.	Avant l'installation et l'utilisation, vérifiez la compatibilité des appareils et assurez-vous qu'ils sont correctement configurés pour garantir un fonctionnement fluide.	Prima dell'installazione e dell'utilizzo, verificare la compatibilità dei dispositivi e assicurarsi che siano configurati correttamente per garantire un funzionamento regolare.	Controleer vóór installatie en gebruik de compatibiliteit van de apparaten en zorg ervoor dat ze correct zijn geconfigureerd om een soepele werking te garanderen.	Antes de la instalación y el uso, verifique la compatibilidad de los dispositivos y asegúrese de que estén configurados correctamente para garantizar un funcionamiento fluido.	Před instalací a použitím zkontrolujte kompatibilitu zařízení a ujistěte se, že jsou správně nakonfigurována, aby byla zajištěna bezproblémová funkce.	Prije instalacije i uporabe provjerite kompatibilnost uređaja i provjerite jesu li pravilno konfigurirani kako bi osigurali nesmetano funkcioniranje.	Prije instalacije i uporabe provjerite kompatibilnost uređaja i provjerite jesu li pravilno konfigurirani kako bi osigurali nesmetano funkcioniranje.	Telepítés és használat előtt ellenőrizze az eszközök kompatibilitását, és győződjön meg arról, hogy azok megfelelően vannak konfigurálva a zavartalan működés érdekében.